

ترجمه و برداشتی

از:

قرآن مجید

جزوه سی و دوم

ترجمه و برداشت: از استاد سید حسن ابطحی

تنظیم موضوعی: جمعی از دانشمندان

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ *

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ
وَالسَّلَامُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ أَجْمَعِينَ لَا سِوَا عَلَى
بَقِيَّةِ اللَّهِ رُوحِي وَأَرْوَاحُ الْعَالَمِينَ لِتُرَابٍ مَقْدَمِهِ الْفِدَاءُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

پیشگفتار

این جزوه باموضوع بندی مسئله «تزکیه نفس» از آیات قرآن تنظیم شده و هر آیه ای که مربوط به موضوعی از این علم است بعد از همان آیه ترجمه شده و سپس برداشتی از آیات در فصل جداگانه ای ارائه داده شده است. و بخاطر آنکه مباحثمان فعلاً در مسائل تزکیه نفس است قبل از مسائل اعتقادی آیاتی که مربوط به مراحل تزکیه نفس است در این جزوه آورده شده است.

ضمناً نباید گمان کرد، آنچه را که در اینجا می نویسیم تفسیر آیات قرآن بوده و یا حتی توضیح قرآن است. بلکه فقط یک نوع راهنمایی است که برای تدبّر بیشتری در قرآن و توجّه دوستان به سخنان حضرت حقّ جلّ و علایادآوری شده است.

تا ان شاء الله سالکین إلى الله با تأمل زیادتری موفّق به قرائت قرآن گردند. و ضمناً آیاتی که در این جزوه قرائت می شود جابجا شده و تنظیم موضوعی گردیده است.

یعنی اگر شما بخواهید آیانی که مربوط به تزکیه نفس است را پشت سر هم قرائت کنید به ترتیب قرآن مجید در این جزوه آورده شده است و بعدها سایر آیات که مربوط به عقاید و فروع احکام است در جزوات جداگانه ای آورده خواهد شد ان شاء الله.

به امید موفقیت و السلام

سید حسن ابطحی



أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

آیات ۲۸-۲۹ از سوره مبارکه ابراهیم

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ بَدَّلُوا نِعْمَتَ اللَّهِ كُفْرًا وَ أَحَلُّوا قَوْمَهُمْ دَارَ الْبَوَارِ ﴿٢٨﴾

جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا وَ بَسَّ الْقَارُ ﴿٢٩﴾

ترجمه آیات ۲۸-۲۹

آیا ندیدی کسانی را که نعمت خدا را به کفری تبدیل کردند و قوم خود را به خانه نابودی کشاندند؟ (۲۸)
به جهنم آن‌ها را کشاندند و بد قرارگاهی است. (۲۹)

برداشت از آیات ۲۸-۲۹ (کفران نعمت)

سالک الی الله باید خودش و دوستانش را از کفران نعمت الهی نگه دارد. زیرا اگر این چنین نکند و کفر بورزد، خدای تعالی او را به جهنم می‌برد.

آیه ۳۱ از سوره مبارکه ابراهیم

قُلْ لِعِبَادِيَ الَّذِينَ آمَنُوا يُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَ يُنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَ

عَلَانِيَةً مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا بَيْعُ فِيهِ وَ لَا خِلَالٌ ﴿٣١﴾

ترجمه آیه ۳۱

به بندگانم که ایمان آورده‌اند، بگو: اقامه نماز کنند و از آنچه روزی به آن‌ها داده‌ایم، مخفی و علنی انفاق کنند، قبل از آنکه روزی بیاید که نه خرید و فروش و نه دوستی در آن هست. (۳۱)

برداشت از آیه ۳۱ (زندگی ابدی)

سالک الی الله باید برای زندگی ابدی خود در دنیا اقامه نماز کند و از آنچه خدا به او عنایت کرده علنی و مخفی انفاق نماید.

آیات ۳۵-۴۱ از سوره مبارکه ابراهیم

وَ إِذْ قَالَ اِبْرٰهٖمُ رَبِّ اجْعَلْ هٰذَا الْبَلَدَ اٰمِنًا وَّ اجْنُبْنِي وَّ بَنِيَّ اَنْ نَّعْبُدَ
الْاَصْنَامَ ﴿٣٥﴾ رَبِّ اِنَّهُمْ اضَلُّنَا كَثِيْرًا مِّنَ النَّاسِ فَمَنْ تَبِعَنِیْ فَاِنَّهٗ مِنِّیْ وَّ مَنْ
عَصَانِیْ فَاِنَّكَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ﴿٣٦﴾ رَبَّنَا اِنِّیْ اَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِیْ بُوَادٍ غَیْرِ ذِی
زَرْعٍ عِنْدَ بَیْتِكَ الْحَرَمِ رَبَّنَا لِيُقِيْمُوا الصَّلَاةَ فَاجْعَلْ اَفْئِدَةً مِّنَ النَّاسِ
تَهْوِيْ اِلَيْهِمْ وَّ ارْزُقْهُمْ مِّنَ الثَّمَرٰتِ لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُوْنَ ﴿٣٧﴾ رَبَّنَا اِنَّكَ تَعْلَمُ
مَا تُخْفِیْ وَّ مَا نُعْلِنُ وَّ مَا یَخْفٰی عَلٰی اللّٰهِ مِنْ شَیْءٍ فِی الْاَرْضِ وَّ لَا فِی
السَّمٰوٰتِ ﴿٣٨﴾ الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ وَهَبَ لِی الْکَبِرَ اِسْمَاعِیْلَ وَّ اِسْحٰقَ اِنَّ
رَبِّیْ لَسَمِیْعُ الدُّعَآءِ ﴿٣٩﴾ رَبِّ اجْعَلْنِیْ مُقِیْمَ الصَّلَاةِ وَّ مِنْ ذُرِّيَّتِیْ رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ
دُعَآءِ ﴿٤٠﴾ رَبَّنَا اغْفِرْ لِیْ وَّ لِوَالِدَیَّ وَّ لِلْمُؤْمِنِیْنَ یَوْمَ یَقُوْمُ الْحِسَابُ ﴿٤١﴾

ترجمه آیات ۳۵-۴۱

و زمانی که ابراهیم گفت: پروردگار من، این شهر را امن قرار بده و من و فرزندانم را از اینکه بندگی بتها را بکنیم، دور نگهدار. (۳۵) پروردگار من، قطعاً این بتها بسیاری از مردم را گمراه کرده‌اند. پس کسی که از من

پیروی کند، او از من است و کسی که مرا معصیت کند، پس تو قطعاً بخشندهٔ مهربانی هستی. (۳۶) پروردگار ما، قطعاً من بعضی از ذریهٔ ام را به بیابانی که غیر قابل کشت بود، در کنار خانهٔ محترم تو ساکن کردم. پروردگار ما، به خاطر اینکه نماز را برپا دارند. پس دلهای بعضی از مردم را متوجه آنان فرما و رزق آنها را از میوه‌های مختلف قرار بده. شاید آنها شکرگزار گردند. (۳۷) پروردگار ما، قطعاً تو می‌دانی هر چه را که ما مخفی کنیم و هر چه را که ما علنی انجام دهیم و چیزی بر خدا در زمین و در آسمان مخفی نیست. (۳۸) حمد و ستایش برای خدایی است که به من در سنّ پیری اسماعیل و اسحاق را عطا کرد. قطعاً پروردگار من دعا را می‌شنود. (۳۹) پروردگار من، مرا برپا کنندهٔ نماز قرار بده و نیز از ذریهٔ ام. پروردگار ما و دعایم را قبول فرما. (۴۰) پروردگار ما، مرا و والدین مرا و مؤمنین را روزی که حساب برپا می‌شود بیامرز. (۴۱)

برداشت از آیات ۳۵-۴۱ (اقتدا به حضرت ابراهیم علیه السلام)

سالک الی الله باید از راه و روش حضرت ابراهیم علیه السلام پیروی کند. زیرا آن حضرت از زن و فرزندش برای اینکه اقامهٔ نماز شود، خانهٔ خدا رونق بگیرد و برای آنکه ذریهٔ اش شاکر نعمت‌های پروردگار باشند، گذشت و عادت حضرت ابراهیم علیه السلام این بود که خدا را سپاس می‌گذاشت و خدای تعالی به او فرزندان صالحی عنایت کرده و دائماً برای خود و ذریهٔ اش دعا می‌کرد که نمازگزار باشند، برای پدر و مادرش و مؤمنین طلب آمرزش می‌کرد و همیشه خیر و صلاح مردم را می‌خواست.

«سورهٔ مبارکهٔ حجر»

آیات ۳۹-۴۴ از سورهٔ مبارکهٔ حجر

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَالَ رَبِّ بِمَا أَغْوَيْتَنِي لَأُزَيِّنَنَّ لَهُمْ فِي الْأَرْضِ وَلَا أَغْوِيَهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٣٩﴾ إِلَّا

عِبَادَكَ مِنْهُمْ الْمُخْلِصِينَ ﴿٤٠﴾ قَالَ هَذَا صِرَاطٌ عَلَيَّ مُسْتَقِيمٌ ﴿٤١﴾ إِنَّ عِبَادِي

لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ إِلَّا مَنْ اتَّبَعَكَ مِنَ الْغَاوِينَ ﴿٤٢﴾ وَإِنَّ جَهَنَّمَ

لَمَوْعِدُهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٤٣﴾ لَهَا سَبْعَةُ أَبْوَابٍ لِكُلِّ بَابٍ مِنْهُمْ جُزْءٌ مَقْسُومٌ ﴿٤٤﴾

ترجمه آیات ۳۹-۴۴

گفت: پروردگارا، به خاطر اغوایی که تو مرا کرده‌ای، برای آن‌ها در روی زمین چیزهایی را زینت می‌دهم و حتماً همه را گمراه خواهم کرد. (۳۹)

مگر بندگان تو از این مردم که خالص‌اند. (۴۰) خدا فرمود: این راهی است مستقیم که بر عهده من است. (۴۱) قطعاً بر بندگان من برای تو تسلطی نیست، مگر کسی از گمراهان که تو را پیروی کند. (۴۲) و قطعاً جهنم وعده گاه همه آن‌ها خواهد بود. (۴۳)

برای جهنم هفت در است. برای هر دری از آن‌ها جمعی تقسیم شده‌اند. (۴۴)

برداشت از آیات ۳۹-۴۴ (نتیجه اعمال)

سالک الی الله تا می‌تواند باید محرومیت‌ها، ناراحتی‌ها و مشکلاتی که برایش به وجود می‌آید به گردن بگیرد، آن‌ها را نتیجه اعمال خودش بداند و مانند شیطان نباشد که انحراف خود را به خدای تعالی نسبت بدهد.

سالک الی الله باید بداند که در دو طرف صراط مستقیم دین پرتگاه‌هایی وجود دارد و شیطان در سر راه نشسته و همه را به طرف پرتگاه‌ها می‌کشانند، از این میان فقط بندگان خالص خدا را استثناء کرده و آن‌ها را در صراط مستقیم تشیع که همان صراط علی بن ابی طالب علیه السلام است باقی می‌گذارد و خدای تعالی هم وعده فرموده که نمی‌گذارم شیطان بر بندگانم تسلط پیدا کند.

آیات ۴۷-۵۰ از سوره مبارکه حجر

و نَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غَلٍّ إِخْوَانًا عَلَىٰ سُرُرٍ مُتَقَابِلِينَ ﴿٤٧﴾ لَا يَمْسُهُمْ

فِيهَا نَصَبٌ وَ مَا هُمْ مِنْهَا بِمُخْرَجِينَ ﴿٤٨﴾ نَبِيُّ عِبَادِي أَنِّي أَنَا الْغَفُورُ

الرَّحِيمُ ﴿٤٩﴾ وَ أَنَّ عَذَابِي هُوَ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ ﴿٥٠﴾

ترجمه آیات ۴۷-۵۰

و ما آنچه در دل‌های آن‌ها از کینه و صفات رذیله است، کنده‌ایم. آن‌ها برادرانی هستند که بر تخت‌هایی مقابل یکدیگر قرار گرفته‌اند. (۴۷)

به آن‌ها در آن بهشت‌ها ناراحتی و خستگی نمی‌رسد و آن‌ها از آن باغها اخراج نمی‌شوند. (۴۸)

بندگانم را خبر بده که من قطعاً همان بخشندهٔ مهربانی هستم. (۴۹) و قطعاً عذاب من، همان عذاب دردناک است. (۵۰)

برداشت از آیات ۴۷-۵۰ (تزکیه در قیامت)

سالک الی الله اگر نتوانست در دنیا کاملاً تهذیب نفس کند ولی در صراط مستقیم بود، روز قیامت خدای تعالی به او کمک می‌کند و روح او را تزکیه می‌نماید و او را با برادران صالحش به بهشت وارد می‌کند زیرا خدای تعالی با گذشت و غفور است و نسبت به سالکین الی الله مهربانی خاصی دارد.